

Что нужно сообщить DHS

- Когда у Вас есть сомнения,....сообщите. Таким образом Вы предохраняете себя. Если Вы не согласны с тем, как Отдел вэлфера поступает с предоставленной Вами информацией, Вы можете запросить слушание Вашего дела Штатам.
- Если Ваш доход **уменьшится**, обязательно сообщите Вашему ведущему. Если Вы сообщили ему об этом по телефону, затем сделайте это в письменной форме.
- Убедитесь, что Вы знаете величину **максимального сообщаемого дохода**, за пределами которого, согласно правилам DHS, Вы не имеете права на получение пособия по Программе CalWORKs. Если Ваш общий доход, состоящий из зарплаты и суммы, не связанной с заработками, *превышает* эту величину, DHS должен знать об этом в течение 10 дней. У Вас могут быть неприятности, если Вы не сообщите об этом.
- Если Вы сообщите, что Ваш доход **увеличился**, Ваше пособие не изменится. Оно изменится только в том случае, если Ваш доход превысит установленный предел.
- Если DHS сообщит(и) Вам, что Ваше пособие будет прекращено на основании Вашего последнего отчёта, и после этого что-либо **изменилось**, *сообщите об этом немедленно!* Возможно, что Вы будете продолжать получать Ваше пособие.

Проблемы? Попросите о слушании Вашего дела Штатам. Заполните обратную сторону любого уведомления о принятом решении (Notice of Action) или позвоните по телефону 800-952-5253 .

Новые требования относительно квартальных отчётов для получения пособий и продовольственных талонов по Программе CalWORKs



Prepared by _____
Legal Services of Northern California
www.lsnrc.net

Russian

Что это такое?

Лица, получающие по Программе CalWORKs денежную помощь и продовольственные талоны, в настоящее время вместо месячных отчётов представляют 3-х месячный (квартальный) отчёт для указания своего дохода и изменений в семье.

Как это происходит?

Вы представляете отчёт QR-7 о Вашем доходе. Вы посылаете его один раз каждые 3 месяца.



- DHS сообщит Вам, когда Вы должны начать представлять отчёт QR-7. Этот месяц называется “**месяц отчёта**” (“**report month**”). Вы должны

посылать новые отчёты каждые 3 месяца после “**месяца отчёта**”.

- Когда Вы будете заполнять форму отчёта, Вы должны указать, что произошло в *середине* квартала, о котором Вы сообщаете (во 2-м месяце). Это называется “**информационный месяц**” (“**data month**”)

Если Вы представляете отчёт за квартал от января по март, Вашим информационный месяцем будет февраль. Укажите в отчёте QR-7, что произошло в феврале. Представьте этот отчёт в марте. Март является Вашим **месяцем отчёта**.

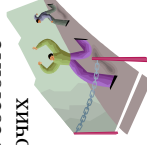
Отчёт в середине квартала

О некоторых вещах нужно сообщить DHS **до того**, как Вам нужно представить следующий отчёт о доходе. Это называется **средне-квартальным отчётом**. Об этих вещах **необходимо** сообщить в течение **10 дней**.

- Вы должны сообщить о каждом члене семьи, зачисленном на Программу CalWORKs следующее:
 - Об изменении адреса, об убежавших преступниках, об осуждении за наркоманию, о нарушении правил условно-досрочного освобождения или испытательного срока и в случае, если Ваш доход превышает **предел**, при котором Вы теряете право на получение помощи (“**income reporting threshold**”).

- Для получения **продовольственных талонов** Вы должны сообщить:

- Об изменении адреса и, если Вы не состоите в браке, об изменениях Ваших рабочих часов.



Предельный доход

При этой величине дохода Ваша семья теряет право на получение помощи. DHS должен сообщить Вам, каков этот предельный доход, включая Ваши заработки и доход, не связанный с заработками. Сообщите в *течение 10 дней*, если Ваш доход достигнет или превысит эту сумму.

Что такое “ожидаемый доход”?

- Ожидаемым доходом является денежная сумма, которую Вы с достаточной степенью уверенности ожидаете получить в течение следующих 3-х месяцев. Например, Вы только что нашли работу и знаете Ваше

расписание и по-часовую зарплату, или Вам утвердили получение пособия по безработице, и Вы знаете, сколько Вы будете получать в неделю .

- DHS попытается определить, есть ли достаточно уверенности в Вашем будущем доходе. Если такая уверенность есть, сумма, которую Вы ожидаете получить, будет принята за Ваш доход.

- Если Вы не знаете сумму Вашего дохода, (или если DHS не может выяснить это у человека, который Вам платит), то DHS не сможет это учесть!

Вы думаете, что должны получить пособие по безработице, но не знаете сумму, которую Вам будут выплачивать еженедельно. DHS не сможет засчитать Ваше пособие по безработице, как часть Вашего дохода, пока нет уверенности, что Вы его получите .

Меняющийся доход

Меняющимся доходом называется тот доход, который меняется ежемесячно.

Например, количество Ваших рабочих часов меняющихся каждую неделю .

- DHS может воспользоваться Вашим доходом в прошлом, чтобы определить сумму Вашего дохода, который DHS должен учитывать. Для Программы CalWORKs этим доходом будет средняя величина Ваших заработков за последние 3 месяца. Для программы продовольственных талонов это - средний заработок за 1 год.

- Если Ваш средний доход уменьшается, обязательно сообщайте об этом.